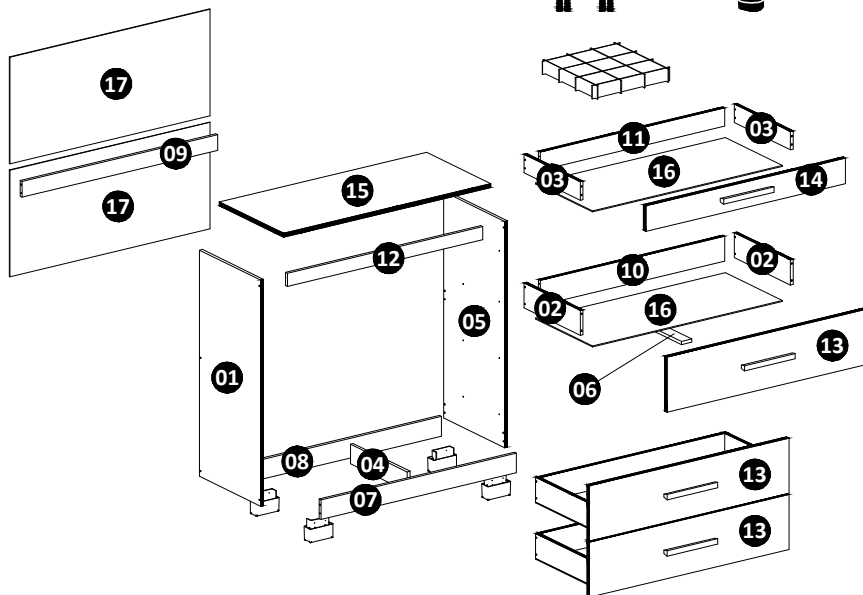


Pessoas necessárias
para montagem



Ferramentas necessárias
para montagem
(não fornecidas)



REF:	PEÇAS PIECE PIEZA	QUANT.	DIMENSÕES* DIMENSIONS DIMENSIONES	MATÉRIA PRIMA
01	Lateral Esquerda Left Back Atrás Izquierda	1	860 x 380 x 12	MDP
02	Lateral de Gaveta Drawer Side Lado del Cajón	6	350 x 95 x 12	MDP
03	Lateral de Gaveta Menor Smaller Drawer Side Lateral de Cajón más Pequeño	2	350 x 70 x 12	MDP
04	Trava Rodapé Footer Lock Bloqueo de pie de Página	1	354 x 75 x 12	MDP
05	Lateral Direita Right Back Atrás derecho	1	860 x 380 x 12	MDP
06	Trava Gaveta Drawer Lock Cerradura del Cajón	1	350 x 45 x 12	MDP
07	Rodapé Frontal Front Footer Pie de página frontal	1	852 x 75 x 12	MDP
08	Rodapé Traseiro Rear Footer Pie de Página Posterior	1	852x 75 x 12	MDP
09	Trava Traseira Rear Lock Bloqueo Trasero	1	852 x 50 x 12	MDP
10	Contra Fundo Gaveta Drawer Backdrop Contra el fondo del Cajón	3	804 x 95 x 12	MDP
11	Contra Fundo Gaveta Menor Smaller Drawer Backdrop Fondo de cajón más Pequeño	1	804 x 70 x 12	MDP
12	Trava Tampo Top Lock Bloqueo Superior	1	852 x 50 x 12	MDP
13	Frente de Gaveta Drawer Front Frente del Cajón	3	870 x 210 x 15	MDP
14	Frente de Gaveta Menor Smaller Drawer Front Frente de Cajón más Pequeño	1	870 x 97 x 15	MDP
15	Tampo Top Arriba	1	904 x 400 x 15	MDP
16	Fundo Gaveta Drawer Bottom Fondo del Cajón	4	828 x 355 x 2,8	MDP
17	Traseiro Rear Trasero	2	872 x 405 x 2,8	MDP
18	Divisória Laser Maior Larger Laser Partition Partición Láser más Grande	6	335 x 50 x 2,8	MDP
19	Divisória Laser Menor Smaller Laser Partition Smaller Laser Partition	2	228 x 50 x 2,8	MDP

*Dimensões em metros | Dimensions in meters | Dimensiones en metros

INSTRUÇÕES | INSTRUCTIONS | INSTRUCCIONES

- Prepare a montagem do móvel próximo ao local que ele ficará definitivamente e evite deslocá-lo depois de montado;
- Forne o chão com papelão ou similar e utilize a isomanta que vem entre as peças para evitar o contato entre elas durante a montagem;
- Monte o móvel obedecendo a ordem numérica da **seqüência de montagem (S.M.)**, identificando as peças pelo **código de peça (C.P.)** carimbado na mesma, deacordo com a tabela.

- Prepare la montaje del mobiliario proximo al lugar que estará definitivamente y evite mover después de hecho;
- Tape la suelo con cartón o similar y use la "isomanta" que viene entre las piezas para evitar el contacto entre ellos durante la montaje;
- Monte el mobiliario obedeciendo el orden numérico de la **sucesión de montaje (S.M.)**, identificando las piezas por el **código de piezas (C.P.)** de la misma estampada en esta, de acuerdo con la tabla.

- Prepare the assembly of the close piece of furniture to the place that it will be definitively and avoid to move after done. Will be definitively and avoid to move after done;
- Cover the ground with cardboard or similar and use the isomanta that it comes among the pieces to avoid the contact among them during the assembly;
- Set up the piece of furniture obeying the numeric order of the **assembly sequence (S.M.)**, identifying the pieces by **code of piece (C.P.)** stamped in the same, in agreement with the table.

ACESSÓRIOS

Parafuso 5,0x50 1x Parafuso 5,0x40 8x Parafuso 3,5x40 19x Parafuso 4,0x25 8x Parafuso 3,5x12 142x	F 85x Prego 8x8mm	G 20x Cavilha de Madeira 6x30mm	H 1x Bucha Plástica 8mm	I 1x Suporte Aéreo Metal lbiza 75kg	J 8x Fixador Traseiro Metal	K 16x Cantoneira Triangular s/Tampo
	L 4x Correção Telescópica 300/30mm	M 4x Puxador Londres 220mm	N 4x Pé Plástico 50mm 100x40 c/aba	O 3x Sache d/ Cola Branca 10g	P 1x Etiqueta Resinada	Q 1x Giz Correção

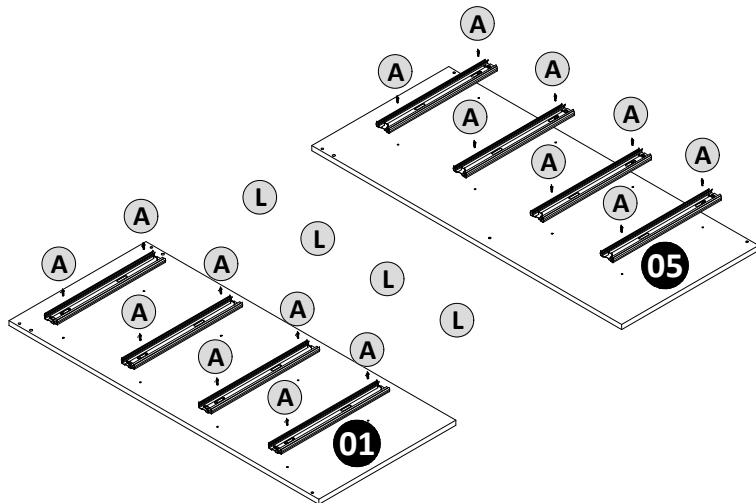
1º PASSO / STEP / PASO

PEÇAS
PIECE
PIEZAS

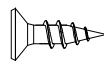
S.M

01

05

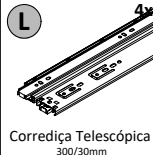


A 16x



Parafuso 3,5x12

L



Corrediça Telescópica
300/30mm

*FIXE AS CORREDIÇAS TELESCÓPICAS NAS LATERAIS, SEGUINDO AS MARCAÇÕES GUIAS, COM 2 PARAFUSOS 3,5X12 EM CADA.
FIX THE TELESCOPIC SLIDES TO THE SIDES, FOLLOWING THE GUIDE MARKINGS, WITH 2 3.5X12 SCREWS ON EACH.
FIJAR LAS CORREDERAS TELESCÓPICAS A LOS LATERALES, SIGUIENDO LAS MARCAS GUÍA, CON 2 TORNILLOS DE 3,5X12 EN CADA UNA.

2º PASSO / STEP / PASO

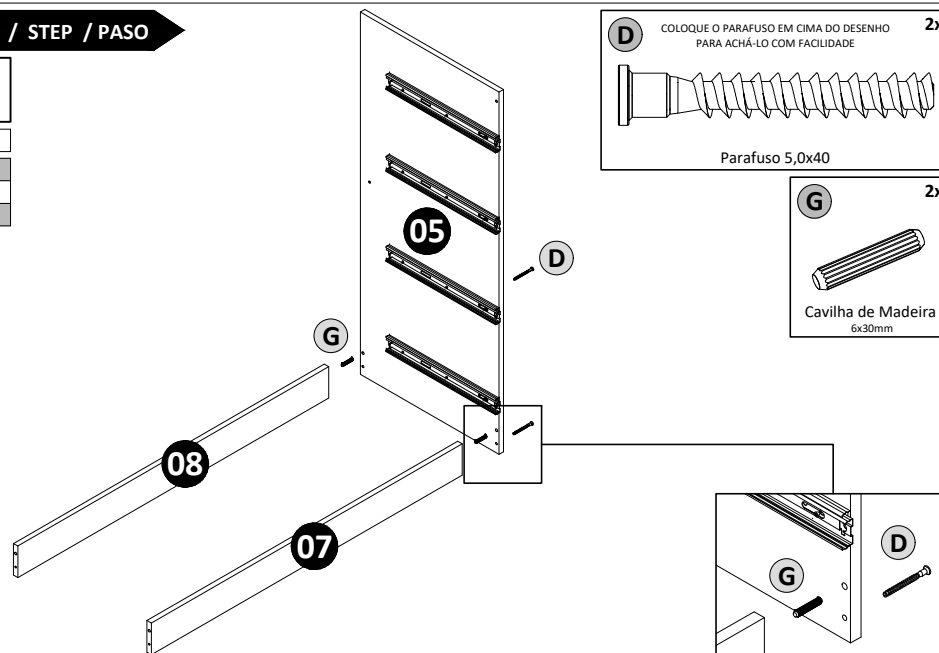
PEÇAS
PIECE
PIEZAS

S.M

05

07

08

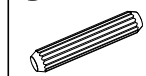


D 2x



Parafuso 5,0x40

G 2x



Cavilha de Madeira
6x30mm

*UNIR A LATERAL DIREITA AO RODAPÉ TRASEIRO E FRONTAL, COM 2 CAVILHAS 6X30 E 2 PARAFUSOS 5,0X40.
JOIN THE RIGHT SIDE TO THE REAR AND FRONT FOOTING, WITH 2 6X30 DOWELS AND 2 5.0X40 SCREWS.
UNIR EL LADO DERECHO A LA PIE TRASERA Y DELANTERA, CON 2 PERROS DE 6X30 Y 2 TORNILLOS DE 5.0X40.

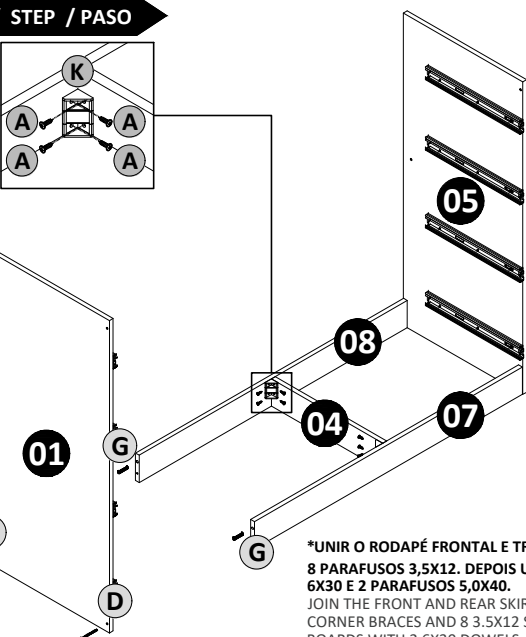
3º PASSO / STEP / PASO

PEÇAS
PIECE
PIEZAS

S.M

01

04



D 2x



Parafuso 5,0x40

A 8x



Parafuso 3,5x12

G 2x



Cavilha de Madeira
6x30mm

K 2x



Cantoneira Triângular
s/ Tampo

*UNIR O RODAPÉ FRONTAL E TRASEIRO PELA TRAVA DO RODAPÉ COM 2 CANTONEIRAS E 8 PARAFUSOS 3,5X12. DEPOIS UNIR A LATERAL ESQUERDA AS RODAPÉS COM 2 CAVILHAS 6X30 E 2 PARAFUSOS 5,0X40.
JOIN THE FRONT AND REAR SKIRTING BOARDS BY THE SKIRTING BOARD LOCK WITH 2 CORNER BRACES AND 8 3.5X12 SCREWS. THEN JOIN THE LEFT SIDE TO THE SKIRTING BOARDS WITH 2 6X30 DOWELS AND 2 5.0X40 SCREWS.
UNIR LOS RODAPIÉS DELANTERO Y TRASERO CON EL CIERRE DE RODAPIÉS, DOS ESQUINERO Y 8 TORNILLOS DE 3,5 X 12. A CONTINUACIÓN, UNIR EL LADO IZQUIERDO A LOS RODAPIÉS CON 2 PASADORES DE 6 X 30 Y 2 TORNILLOS DE 5,0 X 40.

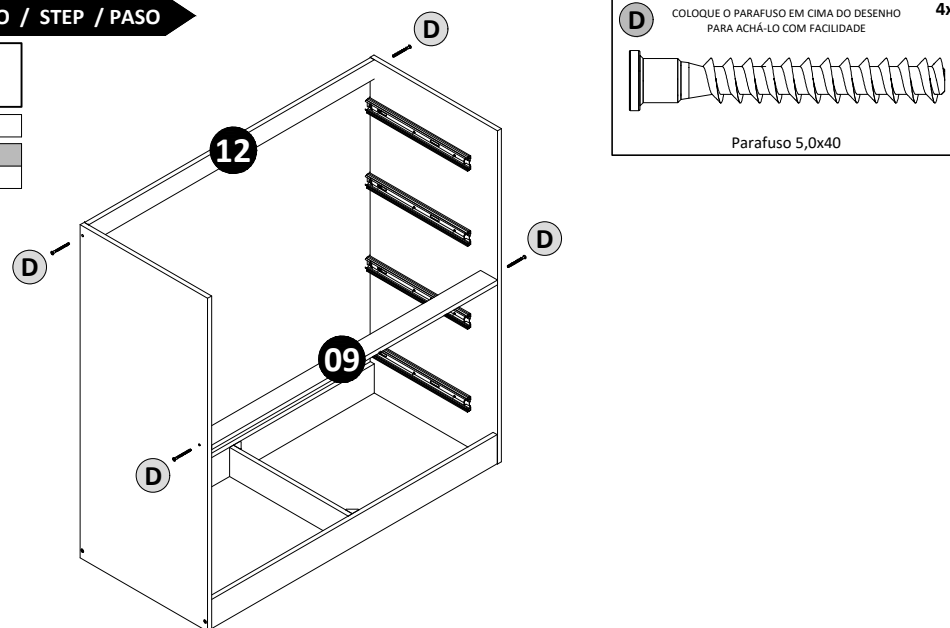
4º PASSO / STEP / PASO

PEÇAS
PIECE
PIEZAS

S.M

12

09



D 4x



Parafuso 5,0x40

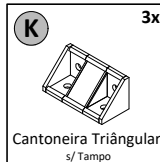
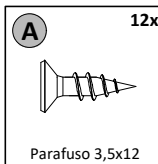
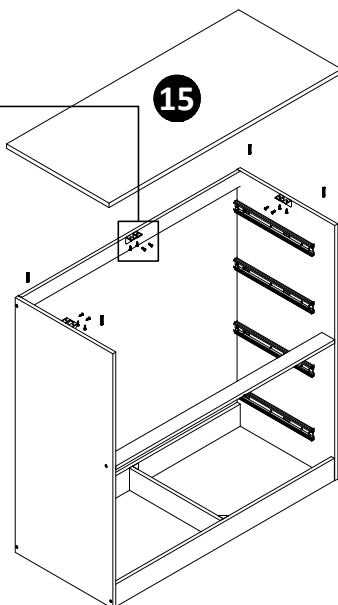
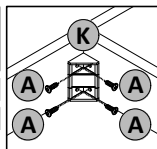
*VIRE A CÔMODA COLOQUE A TRAVA TRASEIRA E A DO TAMPO, COM 2 PARAFUSOS 5,0X40 .
TURN THE DRESSER OVER AND INSTALL THE REAR LOCK AND THE LOCK ON THE TOP, WITH 2 5.0X40 SCREWS.
DAR LA VUELTA A LA CÔMODA E INSTALAR LA CERRADURA TRASERA Y LA CERRADURA SUPERIOR, CON 2 TORNILLOS DE 5.0X40.

5º PASSO / STEP / PASO

PEÇAS
PIECE
PIEZAS

S.M

15



*** UNA O TAMPO COM 4 CAVILHAS 6X30. POR ULTIMO TRAVE O TAMPO, COM 3 CANTONEIRAS E 12 PARAFUSOS 3,5X12.**
JOIN THE TOP WITH 4 6X30 DOWELS. FINALLY, LOCK THE TOP WITH 3 CORNER BRACKETS AND 12 3.5X12 SCREWS.
UNIR LA PARTE SUPERIOR CON 4 PASADORES DE 6X30. FINALMENTE, BLOQUEAR LA PARTE SUPERIOR CON 3 SOPORTES DE ESQUINA Y 12 TORNILLOS DE 3,5X12.

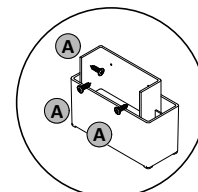
6º PASSO / STEP / PASO

PEÇAS
PIECE
PIEZAS

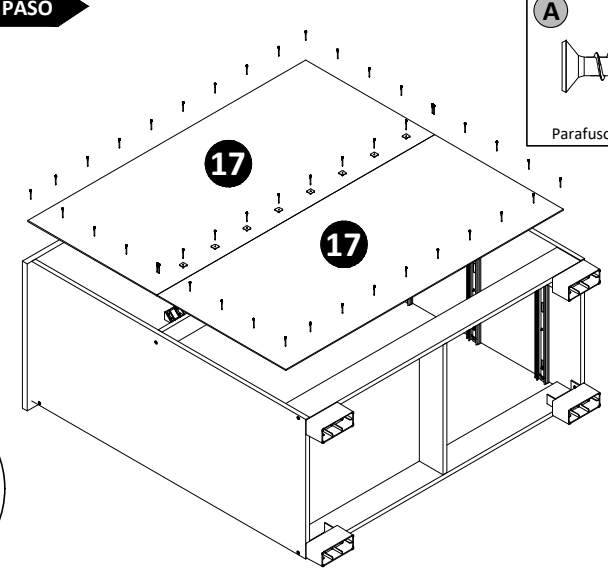
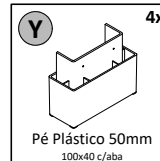
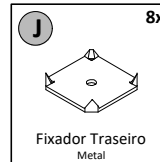
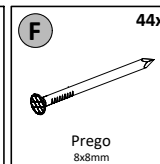
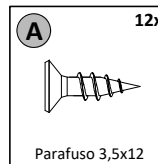
S.M

17

***06 PÉS OPCIONAIS - UNIR ELES COM 03 PARAFUSOS 3,5x12 EM CADA.**
06 OPTIONAL FEET - JOIN THEM WITH 3 3.5X12 SCREWS ON EACH.
06 PIES OPCIONALES - ÚNASE A ELLOS CON 03 TORNILLOS DE 3,5x12 EN CADA UNO.



*** POSICIONAR OS FUNDOS, PREGAR COM 44 PREGOS 8X8 EM UM ESPAÇAMENTO DE 10 CM CADA, NO CENTRO UNIR COM FIXADOR TRASEIRO DE METAL. FIXE OS 4 PÉS COM 12 PARAFUSOS 3,5X12.**
POSITION THE BOTTOM, NAIL WITH 44 8X8 NAILS AT A SPACING OF 10 CM EACH, IN THE CENTER JOIN WITH A METAL REAR FASTENER. FIX THE 4 FEET WITH 12 3.5X12 SCREWS.
COLOQUE LA PARTE INFERIOR, CLAVE CON 44 CLAVOS DE 8X8 A 10 CM DE ESPACIO CADA UNO, EN EL CENTRO ÚNALOS CON UN SUJETADOR TRASERO METÁLICO. FIJE LAS 4 PATAS CON 12 TORNILLOS DE 3.5X12.



7º PASSO / STEP / PASO

PEÇAS
PIECE
PIEZAS

S.M

02

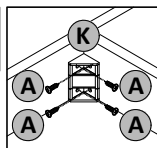
10

02

13

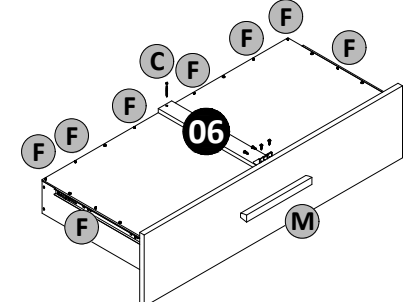
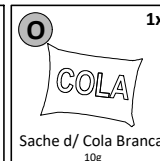
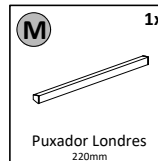
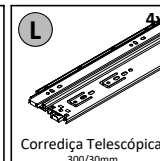
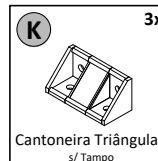
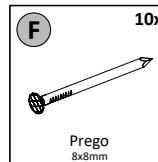
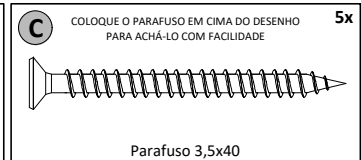
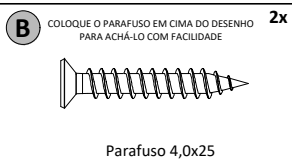
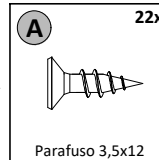
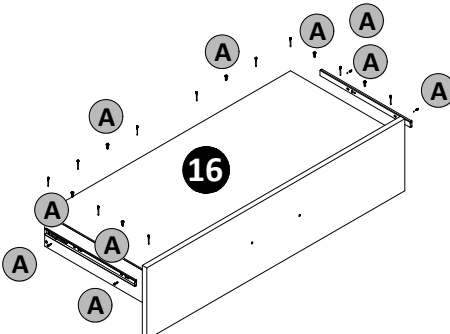
16

06



OBS: A MONTAGEM DA GAVETA MENOR, É FEITA DA MESMA FORMA. SÓ NÃO ACOMPANHA A TRAVA INFERIOR DEVIDO AO PESO UTILIZADO NESSA GAVETA COM MENOR ALTURA. LEMBRANDO QUE ELA POSSUI UMA DIVISÓRIA DE JOIAS DE FACIL MONTAGEM. NOTE: THE SMALLER DRAWER IS ASSEMBLED IN THE SAME WAY. IT DOES NOT INCLUDE THE LOWER LOCK DUE TO THE WEIGHT USED IN THIS SHORTER DRAWER. REMEMBER THAT IT HAS AN EASY-TO-ASSEMBLY JEWELRY DIVIDER.
NOTA: EL CAJÓN PEQUEÑO SE MONTA DE LA MISMA MANERA. NO INCLUYE EL CIERRE INFERIOR DEBIDO AL PESO QUE USA. RECUERDA QUE TIENE UN DIVISOR DE JOYERÍA FÁCIL DE MONTAR.

*** UNIR O CONTRAFUNDO NAS LATERAIS COM 02 PARAFUSOS 3,5x40 CADA LATERAL, COLOCAR NO TOPO DAS LATERAIS COLA E 02 CAVILHAS UNINDO A FRENTE DE GAVETA, POR ULTIMO COLOCAR 01 CANTONEIRA CADA LADO COM 04 PARAFUSOS 3,5x12.**
JOIN THE COUNTERBOARD TO THE SIDES WITH 02 3.5x40 SCREWS ON EACH SIDE, PLACE GLUE AND 02 DOWNS ON TOP OF THE SIDES JOINING THE DRAWER FRONT, FINALLY PLACE 01 CORNER BRACKET ON EACH SIDE WITH 04 3.5x12 SCREWS.
UNIR EL FONDO A LOS LADOS CON 02 TORNILLOS 3.5x40 EN CADA LADO, PONER EN LA PARTE SUPERIOR DE LOS LADOS PEGAMENTO Y 02 PERROS QUE CONECTAN EL FRENTE DEL CAJÓN, FINALMENTE COLOCAR 01 ESQUINERO A CADA LADO CON 04 TORNILLOS 3.5x12.

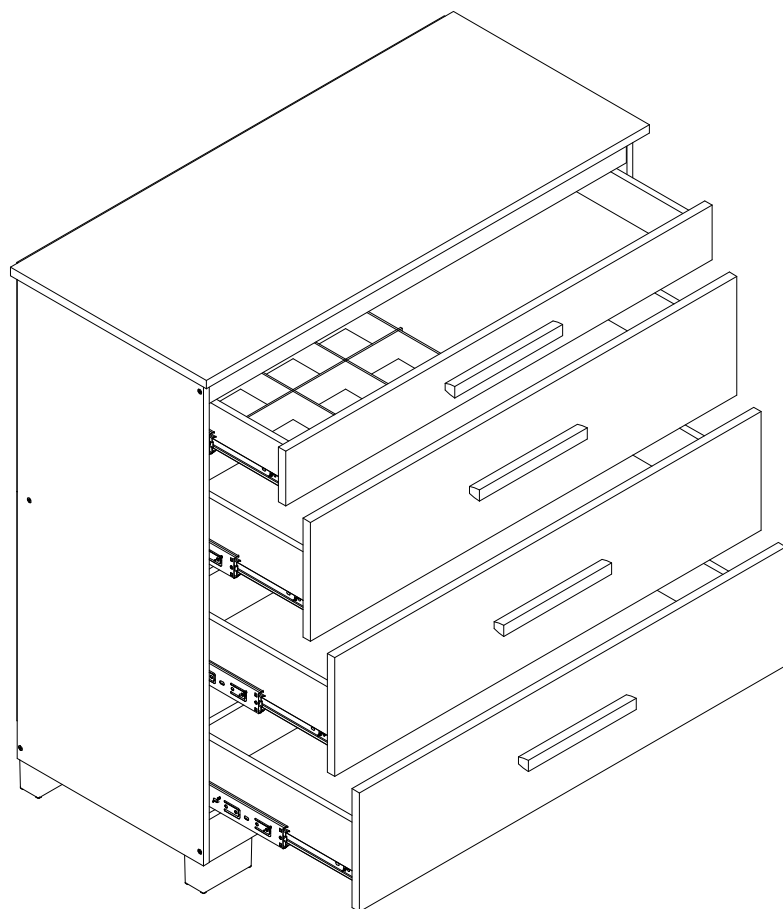
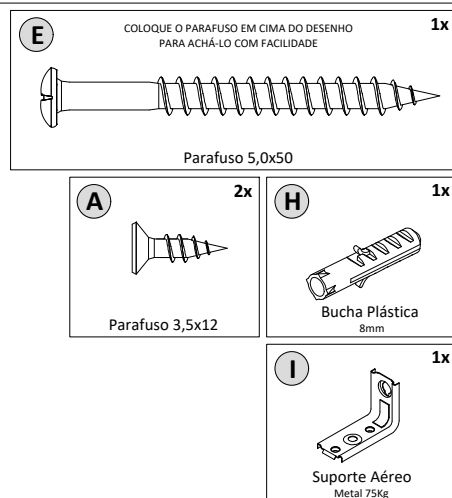


8º PASSO / STEP / PASO

***COLOCAR SUPORTE AÉREO E FIXAR A PAREDE, PARA QUE NÃO OCORRA NENHUM TIPO DE ACIDENTE. PREVINE O TOMBAMENTO DA CÔMODA EM CRINÇAS.**

INSTALL AN AIR SUPPORT AND FIX IT TO THE WALL, SO THAT NO ACCIDENTS OCCUR. PREVENT THE DRESSER FROM OVERTURNING ON CHILDREN.

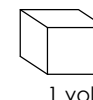
COLOCAR SOPORTE AÉREO Y FIJAR A LA PARED, QUE NO NINGÚN TIPO DE ACCIDENTE OCURRIRÁ. PREVENIR EL VUELCO DEL VESTIDOR EN NIÑOS.

**9º PASSO / STEP / PASO**

OBS: RESPEITAR PESOS INDICADOS ABAIXO, DEVIDO AOS TESTES FEITOS PELO SETOR DE ENGENHARIA DA EMPRESA, A FIM DE TRAZER AO CONSUMIDOR MAIS PRATICIDADE E CONFORTO.

NOTE: RESPECT THE WEIGHTS INDICATED BELOW, IN ACCORDANCE WITH THE TESTS PERFORMED BY THE COMPANY'S ENGINEERING DEPARTMENT, IN ORDER TO BRING THE CONSUMER MORE PRACTICALITY AND COMFORT.

NOTA: RESPETAR LOS PESOS INDICADOS A CONTINUACIÓN, DEBIDO A PRUEBAS REALIZADO POR EL SECTOR DE INGENIERÍA DE LA EMPRESA, PARA VOLVER MÁS PRACTICIDAD Y COMODIDAD PARA EL CONSUMIDOR.

**Medidas do produto:**



CERTIFICADO DE GARANTIA

CERTIFICADO DE GARANTÍA / WARRANTY CERTIFICATE

PARABENS! VOCÊ ACABA DE ADQUIRIR UM PRODUTO DE EXCELENTE QUALIDADE

CUMPRINDO TODOS OS REQUISITOS ABAIXO, SEU PRODUTO ESTARÁ COBERTO PELA GARANTIA DE **90 DIAS (PRAZO LEGAL)** POR DEFEITO DE FABRICAÇÃO. A PARTIR DA DATA DE EMISSÃO DA NOTA FISCAL.

ESTE DOCUMENTO SÓ É VALIDO MEDIANTE A APRESENTAÇÃO DA NOTA FISCAL.
PRODUTO PARA USO DOMÉSTICO.

MONTAGEM:

*CONTE COM A AJUDA DE UM PROFISSIONAL ESPECIALIZADO EM MONTAGEM DE MÓVEIS.

*LEIA COM ATENÇÃO AS INSTRUÇÕES NO MANUAL DE MONTAGEM QUE ACOMPANHA O MÓVEL,

*FORRE O CHÃO COM O PAPELÃO DAS EMBALAGENS, EVITANDO POSSIVEIS RISCOS NO PRODUTO.

*USE FERRAMENTAS ADEQUADAS: CHAVE DE FENDA, PHILIPS, PARAFURADEIRAS, MARTELO DE BORRACHA.

OBS: NO USO DA PARAFUSADEIRA, TER CUIDADO ESPECIAL NO APERTO DOS PARAFUSOS.

*NÃO ESTA COBERTO PELA GARANTIA A QUEBRA DO MÓVEL EM FUNÇÃO DO EXCESSO DE PESO, QUE NÃO PODE EXCEDER O LIMITE DE PESO INDICADO NO DESENHO.

*NÃO SERA CONCEDIDA ASSISTÊNCIA TÉCNICA SE FOR DETECTADO MAU USO DO PRODUTO

CONSERVAÇÃO E LIMPEZA:

*UTILIZE SOMENTE FLANELA LIMPA E SECA NA LIMPEZA. NUNCA UTILIZE PRODUTOS DE ORIGEM QUIMICA COMO: ALCOOL, POLIDOR, REMOVEDOR, OU QUALQUER OUTRO PRODUTO ABRASIVO.

ELES PODEM DANIFICAR O VERNIZ E A PINTURA DO MÓVEL.

*NÃO DEIXE O PRODUTO EXPOSTO DIRETAMENTE A LUZ DO SOL.
NÃO COLOQUE O PRODUTO EM PAREDES OU PISOS COM UMIDADE OU QUE ESTEJAM IRREGULARES.

PRODUTOS COM DESIGN ASSINADO:

incorplac

DESIGN BY:
Patryck Mantovani

IMPORTANTE:

SR. MONTADOR ESTE CERTIFICADO É DE USO EXCLUSIVO DO CONSUMIDOR, POR FAVOR ENTREGA-LO AO MESMO.

NOME DA LOJA: _____

TELEFONE: _____

CIDADE / ESTADO: _____

Nº FISCAL DA COMPRA: _____

DATA DE COMPRA: _____

MONTADOR: _____

INCORPLAC MÓVEIS

Rua Jurutau 3150 | Parque Industrial II
CEP 86703-070 | Arapongas | PR | Brasil
www.incorplac.com.br